

EL CORREO DEL ATLANTICO

Bisemanario Ilustrado, Independiente y de Intereses Generales
de las provincias de Limón y Cartago

FUNDADO EN 1914

DIRECTOR, EDITOR
y
ADMINISTRADOR
A. CAMARA
Apartado 24
Teléfono 41

CONDICIONES

Se publica todos los lunes y jueves en la tarde.
Suscripción mensual \$0.75 anual (por adelantado) 7.50
No se devuelven originales
Avisos y comunicados: precios convencionales.
La correspondencia debe dirigirse al Director.

AÑO II.

CARTAGO, Costa Rica, Centro América, jueves 6 de Mayo de 1915.

NUMERO 28

ALBALINA

Agua - Cepillos - Pasta y Polvos Albalina

Para la higiene de la boca y el cuidado de la dentadura

BOTICA FRANCESA de Hermann & Zeledón. - San José

Editorial

Necesidades de Cartago

Ya en uno de nuestros pasados números habíamos hecho notar la poca comodidad y eficiencia que presta el edificio en que actualmente están instaladas las oficinas de correos. Hoy nos proponemos ocuparnos más extensamente de este asunto.

Cartago es la segunda ciudad de la República, y merece algo mejor que el reducido espacio que se le ha asignado para oficinas de comunicaciones. Puede decirse que las diferentes manifestaciones del ramo de correos y telégrafos son el exponente de la cultura y adelanto de una población. En Cartago, volvemos a decirlo, no corresponden a la importancia de la población.

El edificio en que estas oficinas se encuentran instaladas es demasiado pequeño para el movimiento postal de esta ciudad. El local destinado al público apenas ofrece capacidad para cuatro personas, y cuando alguien llega por correspondencia se hace necesario poco menos que esperar turno.

La misma escasez de local ahoga el desarrollo que pudiera alcanzar la oficina. En la actualidad no hay más que 65 apartados o casillas por que no hay sitio en instalar más. Es indiscutible que instalando estas oficinas en un lugar más amplio, sería mayor el número de apartados con que se contaría, pues se hace difícil conseguir uno de ellos, paralo cual hay que aguardar turno.

La pobreza de esta instalación es muy mal vista por el elemento extranjero que acude a esta población en mayor número que a cualquier otro lugar del país si se exceptúa la capital. Estos turistas, acostumbrados a amplias y lujosas oficinas de correos en sus países, se forman una idea muy pobre de la ciudad que siendo la segunda del país tiene por oficina de correos una casita cuya pequeñez corre parejas con lo escaso del personal que también ha asignado a Cartago las mal entendidas economías en un presupuesto en que se ha pretendido con las mermas de pequeños sueldos nivelar el déficit a que nos conducen otros gastos superfluos.

Porque la escasez del personal en esta dependencia es otra de las necesidades que están reclamando pronto remedio.

Actualmente no hay mas que dos circuladores para distribuir la correspondencia en el extenso perímetro de la población. Estos la deben repartir tres o cuatro veces al día, y de aquí resulta que es por demás recargar en dos personas un trabajo superior a sus fuerzas, con notorio perjuicio de los vecinos a quienes no les llega la correspondencia con la prontitud debida.

Para subsanar las deficiencias que se votan en el servicio de correos de Cartago, precisa que el gobierno instale estas oficinas en un edificio mas amplio y que aumente, aunque no sea más que con una, las plazas de los carteros distribuidores.

Limón al día

Con mucha sorpresa se ha visto el proceder del miembro de la Junta de Educación de esta ciudad, don Filadelfo Granados, quien no recuerda sus deberes políticos para los que hoy lo tienen encumbrado, no en puesto, pero sí mejor que tal, porque es una entrada segura y referiré el caso, plenamente facultado por el ofendido, por decir así, don Manuel Velázquez, quien me refirió lo que sigue: «La Junta de Educación, a moción del vocal Granados en sesión del 26 del mes pasado, me exige que si no les otorgo escritura por la propiedad en que se encuentra ubicada la escuela de Cieneguita, me ejecutarán, y yo digo, no recordará este buen señor o será que lo ignora, que la Junta se avino a las condiciones que yo estipulé para la venta de dicha propiedad y esto con el ex-Presidente doctor don Miguel A. Velázquez, pues el compromiso fué así: me comprometo a vender a la Junta de Educación

dicha propiedad, con la condición de que se me paguen doscientos colones adelantados y el resto en abonos de cincuenta colones mensuales y yo quedo en el compromiso de otorgar la escritura a favor de dicha Junta, cuando hubiere terminado de pagar el valor de dicha propiedad al doctor Valverde. Yo deseara donar a la Junta esa propiedad para tal fin, pero creo, quien no ignore sabrá que mi actual circunstancia no está para hacer donaciones y por tal razón, creo que, sin necesidad de que tenga el miembro Granados que buscar abogado, otorgaré de cualquier modo la escritura». Esta es poco más o menos la conversación que se entabló y que plenamente autorizado doy publicidad.

Teatrales

Se anuncia una magnífica función para el jueves en el Teatro Colón, exhibiendo nuevas y variadas cintas cinematográficas, entre las que apare-

cen algunas dramáticas, cómicas y del natural.

En el TEATRO ARRÁSTI se esperan también hermosas películas para la distracción del público; allí aparecerán, como siempre, las conmovedoras y sentimentales cintas que llenan de júbilo al pueblo y sociedad limonense.

Siguen los robos

En este mes pasado de abril han ocurrido más de diez ro-

bos y de sumas considerables; sería bueno que en este sentido dedicara un poco más la atención el SUPREMO GOBIERNO, pues ya pasa de castaña oscura este modo de vivir de muchos individuos. Sería bueno que nuestro activo Agente Principal de Policía, don Luis Vargas Q., despliegue un poco más de energía para terminar con esta plaga abominable.

Macho Ruso.

Estrellitas limonenses

El Municipio está queriéndose tirar los trastes viejos a la cabeza. Hasta el presidente municipal, a quienes todos creían una persona poco menos que inofensiva, se ha engallado y ha dicho: *alto ahí, soy hombre*. Y cuentan que cuando don Zenón dijo esto hasta los muertos se levantaron de la tumba y... salieron corriendo.

Hemos oído decir a una persona entendida en cuestiones de planimetría y taximetría, etc. etc. que en diversas ocasiones y para subsanar deficiencias del ingeniero municipal, otros ingenieros se han visto obligados a *caleniar* el terreno en que se iban a instalar los tanques. Y decimos que se iban a instalar, porque el propósito pasó a la historia de las cosas irreal-

lizables, a la categoría de los sueños desvanecidos...

Un diario capitolino dice que ya salió a la luz el primer periódico de campaña política. Se refiere a «El Combate» de Heredia.

El colega está en un error. Hace algún tiempo salió otro error, digo, otro periódico de carácter político, destinado a sostener la candidatura de don Everardo, el de las banderas o peces de colores, y el escudo con cuarteles que se gotean como el de Limón.

Y por cierto que el nuevo periódico hará campaña moralizadora.

¡Como que está instalado en una oficina de higiene!

Notas cortas

—Rogamos a nuestros corresponsales que cuando nos remitan crónicas de sucesos de sus respectivas localidades, escriban las cuartillas sólo por un lado.

—Descansando unos días en esta ciudad se encuentra el conocido propietario de Limón don Mateo Francich a quien tenemos el gusto de saludar.

—Después de pasar unos días en esta ciudad, regresó a Limón el señor don Lucas D. Alvarado.

—Muchas personas han notado que el presidente de la municipalidad limonense huele muy bien. Es porque compra sus perfumes donde don Angel Zecca.

—Regresó a Limón el juez del crimen de aquella provincia don Octavio Moya, que ha permanecido poco más de un mes en San José.

—De regreso a Limón hemos tenido el gusto de saludar ayer a nuestro amigo don Avelino de la Peña, importante propietario y comerciante de aquel puerto.

—Las madres que se preocupan de la salud de sus hijos les dan a tomar la Emulsión de Scott. Véase el anuncio en otro lugar de este periódico.

—Los individuos de la banda de Limón estén pasando casi todos para la capital. Que les sean muy provechosas las cortas vacaciones que les han sido concedidas.

—Regresó a Limón el señor Gustavo Morera.

—Procedente de Limón para ayer para San José nuestro amigo don Antonio Canalias.

—En la noche del pasado lunes falleció la respetable matrona doña Juanita Mata v. de Alvarado. Al dar noticia tan infausta hacemos presentes nuestras muestras de condolencia a la familia de la extinta y más particularmente a su hijo político don Jorge Guier.

—Enfermo aunque no de cuidado, se encuentra don Juan Pedro Prado.

—El carpintero Antonio Masís, que trabaja en la construcción de una casa de don Filadelfo Granados, cayó desde una regular altura, hiriéndose en la frente con un formón.

—Las escuelas de esta ciudad, exceptuando la superior de niñas, depositaron coronas en las tumbas de las víctimas del terremoto.

—Algo delicado de la vista se encuentra nuestro activo agente en esta ciudad don Jesús Valverde. Ojalá mejore cual son nuestros deseos.

—Se encuentra en esta ciudad don Juan Brenes, maestro de Orosi, con motivo de la enfermedad de una hijita.

—Hoy marcharon a la capital don Juan Donato Arias del Tejar y don Jesús Rivera de San Rafael.

De última hora

Los empleados municipales de Limón sin cobrar sus giros

Por Telégrafo

LIMON 5

Siendo hoy cinco de mayo, los empleados municipales aun no han podido realizar sus giros, pues esto es el colmo; sería conveniente que la Corporación Municipal ponga toda atención en estas irregularidades, pues nada hacen esas personas con papeles de ningún valor en el bolsillo.

¿En qué habrá quedado el famoso empréstito del Gobernador? esto prueba la poca influencia de nuestro representante; sería muy conveniente que el Gobierno intervenga en estas deficiencias, porque van en perjuicio del público.

Según informes, hasta el seis de los corrientes tendrá dinero prestado el Municipio.

Corresponsal.

Lo que deben hacer los delgados para aumentar sus carnes

El consejo de un médico para hombres y mujeres delgados y raquíticos

Millares de personas de ambos sexos se encuentran sumamente delgadas, con nervios y estómagos del todo debilitados y habiendo probado infinidad de tónicos y remedios para producir carnes, así como también dietas, cremas y ejercicios físicos sin resultado alguno, se resignan a pasar el resto de su vida en un estado de absoluta delgadez, en la creencia de que su caso no tiene remedio. Una fuerza regeneradora de reciente invención tiene la propiedad de crear carnes aun al tratarse de personas que hayan estado delgadas por muchos años y es también sin rival para corregir los estragos causados por enfermedades o por mala digestión, así como para fortalecer los nervios. Este notable descubrimiento se conoce con el nombre de Sargol. Seis elementos de reconocido mérito para producir fuerzas y carnes han sido científicamente combinados en este descubrimiento sin igual, el cual es recomendado por los mejores médicos y usado por millares de personas en Europa, Sud América, las Antillas y los Estados Unidos. Es del todo eficaz, económico e inofensivo.

El uso sistemático de Sargol por un espacio de tiempo relativamente corto produce carnes y fuerzas, corrigiendo los defectos de la digestión y proporcionando al organismo en forma concentrada los elementos que forman la grasa o gordura. De esta manera es que aumentan sus carnes y fuerzas las personas delgadas.

Este nuevo específico ha dado resultados espléndidos como un tónico para los nervios, pero las personas nerviosas no deben usarlo si no desean ganar por lo menos 10 libras de carnes.

De venta en la botica y droguería de Kirkpacktrick Hnos. de Limón.

En las convalecencias

Es natural que la convalecencia de enfermedades como el paludismo, la tifoidea, y otras muy debilitantes, sea un periodo delicado en que se requiere la ayuda de un poderoso reconstituyente que devuelva prontamente las fuerzas perdidas durante la enfermedad.

La sangre se encuentra aguada, el cuerpo débil, el sistema nervioso agotado, y se experimenta una sensación de continuo malestar. Para impedir recaídas peligrosas y acelerar el completo restablecimiento de las fuerzas, un tratamiento con las Píldoras Rosadas del doctor Williams es lo que se necesita.

Estas píldoras fortalecerán el cuerpo rápidamente, darán abundancia de sangre roja, rica y pura, y asegurarán un pronto restablecimiento. Las Píldoras Rosadas del doctor Williams son el reconstituyente de acción directa y de resultados permanentes y su uso en las convalecencias es altamente beneficioso.

En los numerosos casos han dado los más halagüeños resultados. Pídalas a su boticario, empiece hoy mismo a tomarlas, y no tardará en verse restablecido de un todo. Pídalas en el paquete rosado con la P. grande.

Se le mandará gratis un valioso librito—«Enfermedades de la sangre»—si lo pide a doctor Williams Medicine Co., Depto. N, Schenectady, N. Y., E. U. A.

Brisas del cantón de Oreamuno

Como es uno de los cantones más cercanos a la noble y leal ciudad, es muy visitado por gentes de varias partes, muchos en la creencia de que como hace ya tiempo de haberse elevado a cantón, encontrarán mucho de nuevo; en días pasados visitamos dicho lugar y deseosos de saludar nuestros familiares que radican otros lugares, buscamos el medio más oportuno y no nos fue posible por cuanto creímos encontrar por el centro del Cantón la oficina que pronto nos pone en contacto con todo el mundo: La de correos y telégrafos; por ahí se dice que parece que no exista, porque según dicen queda casi en la Chinchilla, cosa que deploramos mucho no haya sido la primera en colocarse en lugar céntrico para que todos los visitantes se sirvan de este medio para comunicar todas aquellas impresiones que se experimentan en dicha gira por aquellos lados; creíamos encontrar principios de tantos trabajos que hacen el ornato de un Cantón como son el arreglo de calles, y vemos que ni señas se encuentran, al contrario, notamos falta de higiene y tantas otras cosas que anotaremos para la próxima vez que tengamos oportunidad de ir por ahí, cosa que haremos muy a menudo para tener al público al tanto de todo cuanto allí ocurra, ya sea adelantado, como todo lo que sea desagradable.

Corresponsal

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (Pastillas.) Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita.

PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Hace un placer de la digestión
si se toma
con las comidas

CERVEZA TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Agentes en Limón COSTA RICA SODA WATER FACTORY

Da vigor a los viejos,
fuerza a los jóvenes
y belleza a las mujeres

d. 2.p.



Emulsión de Scott

No contiene drogas nocivas
No contiene aceite adulterado
No contiene alcohol

**Pero sí contiene todos los
elementos necesarios para dar
salud y robustez.**

Al encuentro de la avalancha rusa

**El primer descalabro de la contraofensiva
moscovita.—15000 rusos prisioneros en
la batalla de Lomcza.—Historia de unas
piezas de lana.**

Lodz (Rusia), marzo de 1915

Al Noreste de Lomcza intentaron los moscovitas el día 7 de marzo un ataque serio contra las posiciones alemanas. Esta contra ofensiva, que debía llevarse a cabo con arreglo a los planes concienzudos del Estado Mayor del General en Jefe de la Plaza fuerte de Varsovia, tuvo el final que todo el mundo esperaba en ésta: la completa derrota de las fuerzas atacantes.

No deja de tener importancia el hecho de que también formaban parte de las fuerzas encargadas de ejecutar dicha contra ofensiva, la 1.ª y la 2.ª divisiones de la Guardia, o sea la flor y nata de las tropas moscovitas: Rusia no sacrifica sus mejores tropas más que cuando se trata de vencer o morir. La salida de las fuerzas moscovitas que formaban parte principal de la guarnición de la ciudad fortificada de Varsovia tuvo lugar secretamente durante la noche del 7 al 8 de marzo; los ataques comenzaron en la madrugada del día 8; y a las 4 de la tarde de ese mismo día—8 de marzo—ya había terminado con un terrible vapuleo la contra ofensiva rusa al Noreste de Lomcza.

Los ataques tuvieron lugar

con todas las de la ley, esto es, con el impetu y violencia que son de suponer; los rusos estaban dispuestos verdaderamente a vencer o morir; pero de nada les sirvió su avance temerario: la 1.ª y 2.ª divisiones de la Guardia, las tropas más fuertes y mejor instruidas de que disponían los rusos para su avance en aquel punto, fueron desfilando en grupos ante las Parcas. La artillería alemana no cesó de disparar hasta que poco antes de las dos de la tarde del día 8 de marzo, comenzaron a desplegarse banderas blancas en el bando moscovita. Suspendióse el fuego, y poco a poco fueron presentándose los soldados rusos en perfecto orden, sin armas, mostrando en sus rostros una expresión de inefable tristeza y despecho...

El número de prisioneros hechos por los alemanes en dicha batalla de Lomcza es, en números redondos, de 13134. Estos prisioneros fueron transportados ese mismo día a Silesia, desde donde serán trasladados a los campos de concentración respectivos que para los rusos se tienen reservados en Alemania. En Lodz me acaban de contar una historia que no deja de tener alguna gracia. Advierto a mis lectores que no hay hipébole.

Historia de unas piezas de lana

A fines de noviembre, y antes de haber sido tomada esta ciudad—Lodz—por las tropas alemanas, un sub-oficial ruso entró en negociaciones con un fabricante de paños sobre la compra de unas piezas de lana, destinadas para la confección de uniformes, etc., para los soldados de un regimiento de infantería ruso allí destacado. Ni la calidad del paño, ni el color de éste era el reglamentario del ejército ruso. Pero, ¿qué importaba dicha menudencia? Cuando no se encuentra lo que se busca, se toma lo que se encuentra. Esta era la lógica del sub-oficial moscovita. El fabricante dijo al sub-oficial que el arschin—medida rusa equivalente a nuestra vara—costaba en tiempos normales 90 copeques, pero ahora, en consideración a lo caro que estaba todo, y a lo difícil de procurarse materias primeras, pedía el fabricante un rublo 50 copeques por arschin.

—«Bien—dice el sub-oficial—calcula el arschin a un rublo 60 copeques, y tú me darás a mí 10 copeques por arschin.»

—«Trato hecho»—contesta el fabricante.

A los dos o tres días, se presenta de nuevo el sub-oficial mencionado al fabricante, y dice a éste que un oficial de su regimiento ha sido destinado para el examen de las piezas de lana.

—«Es preciso—dijo el sub-oficial al fabricante—que calcule un rublo 60 copeques por arschin. Es probable que el oficial regetee 10 copeques, y así, calculando tú 10 copeques más, quedaremos en el precio que hemos convenido.

El fabricante no pone la menor objeción.

Efectivamente, el oficial se presenta al fabricante y este último pide un rublo 60 copeques por arschin,—precio fijado de antemano por el sub-oficial—manifestando al mismo tiempo que siente mucho no poder hacer rebaja alguna por impedirse las circunstancias.

—«Bueno—dice el oficial, que es un teniente.—Yo te ofrezco solamente un rublo 50 copeques por arschin, pero en la cuenta has de poner un rublo 80 copeques por arschin ¿comprendes? 30 copeques por arschin son para mí. El fabricante, sin titubear, se muestra del todo conforme.

Al día siguiente se presenta de nuevo el oficial al fabricante.

—«El capitán de mi compañía va a venir esta tarde a ver las piezas de lana—dice el oficial—es preciso que calcule dos rublos más por arschin, pues el capitán no dejará de rebajar, por lo menos, 20 copeques. y yo no quiero perder mis 30 copeques».

—«Está bien», contesta el fabricante.

Al cabo de unas cuantas horas se presenta al fabricante el capitán encargado de la compra. El fabricante pide dos rublos por arschin. Al capitán le parece el precio de la lana algo exagerado. Pero el fabricante observa respetuosamente que le es imposible fijar un precio más bajo por no disponer de materias primeras.

—«Bueno—dice el capitán—rebaje usted 20 copeques por arschin, pero ponga en la cuen-

ta 3 rublos: un rublo 20 copeques por arschin son para mí.

El precio quedó, por último, a 3 rublos por arschin... merced a la salida del regimiento, que había sido destinado a operaciones de campaña. De haber

ido desfilando los restantes jefes por casa del fabricante, no dudo yo que hubiese alcanzado el precio del arschin de lana, por lo menos, 20 rublos...

Manuel Matco Campos

INFORMACION CABLEGRAFICA

Aerogramas

ATENAS, mayo 4.—La opinión pública en Grecia se manifiesta contra los aliados. La indignación expresada en la prensa no tiene límites. Los aliados rehúsan recompensar a Grecia por permanecer neutral. Nuevo bombardeo de los fuertes de Snupna. Los aliados han desembarcado tropas en la vieja ciudad de Efeso. Se rumora que media población de Smirna está dispuesta a rendirse.

ROMA, mayo 4.—Italia se decide por la neutralidad nuevamente.

LONDRES, mayo 4.—Una lista adicional de bajas publicada hoy contiene más de dos mil nombres, incluyendo los de doscientos oficiales, entre ellos el brigadier general Healer. Entre los muertos figura C. S. McLagan conocido marino de Oxford, que servía como subteniente en el regimiento Warrickshire. Otro barco fue hundido por un torpedo alemán. Cuatro han sido hundidos en dos días. El vapor sueco «Eldida» fue torpedado en el Mar del Norte y otra hundido el sábado en la noche en aguas de la isla Sorlinga.

WASHINGTON, mayo 4.—El Presidente Wilson reserva su juicio sobre el hecho de haber sido torpedado el barco americano «Gulfiht» hasta que se reciban detalles oficiales del acto reportado a un submarino alemán.

Telegramas de Guatemala

TELEGRAMA oficial de Guatemala, Desp. mayo 3, Recib. mayo 4 a las 7 p. m.

No. 106.—Cuartel General, abril 30.—Cerca de la costa los aviadores muy activos haciendo daños en Ostende.

La fortaleza Dunquerque fue bombardeada ayer por los alemanes.

En ataque librado anoche en Steenstrasse los alemanes fortificados sostuvieron puente orilla occidental del canal.

Cerca de Steenstrasse al oeste del canal y norte de Ipres los suavos y negros franceses emprendieron avance contra ala derecha alemana que fué quebrantado bajo fuego alemán.

En Champagne al norte de Neneles tentativa francesa para recuperar posiciones perdidas fracasó. En Argonnes al norte de Fourt de Paris tomóse una trinchera del enemigo haciendo prisioneros 10 oficiales y 30 soldados sosteniéndose el terreno ganado a pesar de los contraataques de los franceses. Cerca de Cernay y Argonnes oriental atacaron aeroplanos franceses resultado muerto un aviador. Entre el Mosa y Mosela fracasaron ataques franceses contra las posiciones conquistadas sobre alturas de Mosela. Frustróse anoche ataque de

franceses al norte Flirey con centenares de bajas.

Durante combates sobre alturas del Mosela desde el 24 hasta el 28 de abril los franceses perdieron 43 oficiales y 4000 soldados como prisioneros, entre ellos 3 comandantes de regimiento. Fortificaciones de Hawe desde Aisse fueron bombardeadas.

En el campo oriental unas vanguardias alemanas dieron con fuerzas bélicas avanzando al noroeste de Rusia llegaron ayer noche hasta frente a la línea ferroviaria Libondour, los rusos no opusieron una resistencia seria; actualmente se está combatiendo cerca de Schawli.

Cerca de Kalvarya fracasaron ataques vigorosos rusos con severas pérdidas haciendo los alemanes 5 oficiales y 500 soldados prisioneros ilesos.

También entre Kalvarya y Augustow frustráronse los ataques rusos.

TELEGRAMA oficial de Guatemala.—No. 109 Cuartel General, Mayo 3.—Todos los ataques enemigos en la parte occidental del canal norte de Ipres fracasaron. Fortaleza Dunquerque fué bombardeado por los alemanes, 3 aviadores enemigos fueron obligados a aterrizar.

Combates cerca Schawli terminaron favorablemente para alemanes, los rusos huyeron después de haber incendiado pero fueron hechos prisioneros 1000 rusos, conquistadas las ametralladoras como también considerable número de carros de equipajes con gran cantidad de municiones.

Ataques rusos al este de Plosk en la orilla meridional belica cerca de Halman fueron repelidos, quedando 300 rusos prisioneros.

Al sudeste de Augustow una compañía de vanguardia alemana fué sorprendida y seriamente aislada por los rusos.

TELEGRAMA oficial de Guatemala.—No. 4.—Cuartel General Austro-Húngaro. Abril 28. Situación en general sigue inalterada. En Polonia Rusa y en los Cárpatos sólo hubo combates de artillería. Un ataque ruso en el valle Oport fué rechazado.

TELEGRAMA particular de Guatemala.—Des. Mayo 4. Recib. Mayo 5, a las 9 a. m.—Ejércitos Austro-Alemanes obtuvieron bajo mando del Archiduque Federico y General von Makensen una gran victoria en la Galicia oriental.

Los rusos fueron completamente derrotados desde la frontera húngara hasta la confluencia del río Dunajec y Vistula huyeron desordenadamente.

Imposible es estimar el material de guerra tomado a los rusos.

Los turcos derrotaron a los ALIADOS en el cabo Lepht.

TELEGRAMA oficial de Guatemala.—Desp. Mayo 4. Recib. Mayo 5 a las 11 a. m. No. 110.—Cartel General, abril 28.—En Flandes enemigo emprendió asalto contra nuestras posiciones en las aldeas noreste de Ipres, después de

haberlo preparado con la artillería.

Les franceses atacaron briosamente entre el canal y camino Saint-Julien e ingleses más al Este libraron un ataque débil, los esfuerzos del enemigo resultaron ineficaces a consecuencia del fuego de flanco y espalda que hacían los alemanes.

Desde Viennen Argonne a norte Fourt de Paris los ataques alemanes hicieron buenos progresos no obstante la resistencia de los franceses que perdieron varias trincheras y 56 prisioneros.

En el Mosa y Mosela cerca de Priesterwald los franceses atacaron vigorosamente y hasta llegaron a las trincheras alemanas, pero fueron repelidos con severas pérdidas, dejando 90 prisioneros en manos de los alemanes. Ayer dos aviadores enemigos fueron obligados a aterrizar por el fuego de alemanes.

Cerca de Schawli hiciéronse 400 prisioneros rusos; vanguardia alemana hallase persiguiendo los rusos al suroeste de Mitau. Ataques rusos cerca de Kalvarya fueron rechazados con severas pérdidas enemigas haciéndose 300 prisioneros.

TELEGRAMA particular de Guatemala.—Recib. Mayo 6 a la 1 p. m.

Ataque alemanes en Flandes en ambos lados de Ipres triunfó. Posiciones francesas en Champagne fueron gravemente dañadas por minas alemanas. En Rusia, al noroeste los alemanes persiguen a los rusos que huyen en dirección de Riga, capturándoles 4 cañones, 4 ametralladoras y 1700 prisioneros. Rusos al Este de Kalvarya fueron rechazados con 340 prisioneros. En la Galicia Oriental las tropas aliadas bajo el mando del General Mackensen rompieron totalmente la línea rusa, derrotándolos desde la frontera de Hungría hasta la confluencia de los ríos Dunajec y Vistula, huyendo los rusos en dirección de Galicia oriental.

Un submarino alemán hundió un destructor inglés cerca de su desembarcadero.

Nota

A la hora de entrar en prensa el presente número no hemos recibido los cables ordinarios, por cuyo motivo nos vemos privados del placer de darlos a nuestros lectores.

DE OCASION

Se vende, en condiciones muy favorables:

Una máquina de coser Singer de Gabinete cuyo valor en Almacén es de \$ 210.00.

Una Máquina de coser Singer de las descubiertas cuyo costo es de \$ 150.00.

Ambas están en muy buen estado y nuevas.

Una estufa con cuatro huecos cuyo valor en ferretería es de \$ 60.00, también está en muy buen estado.

Una cama de hierro inglesa cuyo costo importada fué de \$ 120.00.

Para precios y condiciones dirigirse a

SELIM CASTRO

BAZAR DE CARTAGO

RIVERA & Co.

CARTAGO



COSTA RICA

La Tienda favorita del público por lo variado de su surtido, la buena calidad de sus artículos y la moderación de sus precios.

Cigarrillos "La Suerte"

Papel de arroz y trigo 12 por 5 céntimos

Hechos del mejor tabaco de Costa Rica

Cigarrillos "Mandador"

12 POR 10 CENTIMOS

Hechos de tabaco de Jamaica

3 cupones en cada cajetilla, válidos hasta el 31 de Julio 1916 - CAMBIO DE CUPONES EN

Republic Tobacco Co. - Limón - Frente a A. R. Méndez

Del Paraíso

Notas cortas para "El Correo del Atlántico"

A los lectores

De hoy en adelante este periódico se propone dar a la publicidad todo cuanto esté al alcance de sus crónicas y muy especialmente dedicará sus columnas a todos los asuntos locales de importancia y adelanto relacionados con esta Villa, para lo cual abre una suscripción encabezada por las principales personas amantes del progreso, esperando que dada la buena fe, seriedad, imparcialidad y buen orden con que promete llevar a cabo su labor, todos los suscriptores y lectores en general le darán su buena acogida y lo favorecerán con su preferencia, pues se tratará de la marcha de gobierno, de comercio y de todo aquello que tienda al progreso de la localidad.

Notas

Cuenta esta villa con muy buenas personas en la marcha de su Gobierno y cumplimiento de las leyes, pues nuestro Jefe Político y Alcalde son bien vistos y respetados por los vecinos y subordinados, por sus buenas costumbres y trato culto así como su imparcialidad en la aplicación de su autoridad.

Adelantos

Entre lo mejor de sus adelantos contamos con una «Junta de Crédito Agrícola», establecida recientemente e integrada por los caballeros don Juan C. Quesada, don Antonio Solano, don Emilio Quirós y don Víctor Smith, personas que gozan de la estima general por sus buenas cualidades y conocida competencia para el cargo que se les ha confiado. Damos las debidas gracias a nuestro Gobierno por el bien positivo que con esta benéfica institución alcanzará la agricultura en este lugar, pues es bien sabido que los «paraisenos» disfrutan de buena fama como honrados y amantes del trabajo rural asiduo, y no hay hijo de vecino que no se esfuerce por tener su laborcita propia de tabaco, frijoles, etc., lo que facilita a todos su vida cómoda y llevadera aún en este tiempo que la crisis está en todas partes.

Bienvenido

Después de veinticinco años de completa ausencia, ha regresado a esta villa natal don Agapito Sánchez, y su llegada ha sido un acontecimiento para sus amigos que todos se apresuraron a saludarlo y darle la bienvenida de tal manera que don Agapito ha permanecido desde su llegada en su casa atendiendo a sus visitantes que puede decirse han sido todos los vecinos de la localidad. Con este motivo se organizó un magnífico baile en su honor y la asistencia de las principales y apreciables personas y de todos los vecinos de esta sociedad en general, así como el buen orden

RUDOLPH HERZOG

BERLIN C., Alemania

Casa Principal y de Gran Estilo, especialista en vestidos, Ropa Ajuar, Decoraciones y Muebles. Telas de lana, seda y Algodón para vestidos de señoras. Vestidos medio confeccionados de tul, seda y velo lavable. Pañuelos, mantas de viaje, coche y abrigo, frazadas.

Confecciones para señoras

Paletots, Abrigos, Trajes, Vestidos, Batas Faldas, Blusas Enaguas, Sombreros, etc., etc.

Trajes para niños

Vestidos y Abrigos para niños, Vestidos y Paletots para señoritas, Trajes para niños, Abrigos y Pelerinas.

Ropa para caballeros

Trajes y Paletots, Trajes para excursiones, para caza y sport Sombreros y Gorras.

Telas blancas de algodón, lino, mantelería, ropa de baño, ropa interior blanca, ropa para camas, guantes corbatas, medias, ropa interior de punto, corsés, delantales, sombrillas y paraguas.

Pidan catálogos y envíen sus pedidos a Victor Fabian, San José C. R., Casilla 882

y alegría reinó en toda la concurrencia, han sido la mejor prueba de su buen recibimiento. Vayan mis parabienes para su señora, su hijo don Manuel y todos los suyos sintiendo a la vez que su salud no sea enteramente buena.

Cambio de autoridades

Hoy sale para Cachi el nuevo Agente de Policía don Salomón Chaves y según se dice también para Orosi un hijo de don José Ma. Robles con el mismo cargo, a ocupar sus respectivos puestos, por renuncia de los salientes.

Que tengan buen éxito en sus bien encaminadas iniciativas y mejor acogimiento en sus jurisdicciones son nuestros deseos; y se espera de sus intervenciones y buenas gestiones el adelanto y mejoramiento local.

Súplica a los lectores y suscritores

Se suplica a todas las personas que de hoy en adelante reciban este periódico lo lean con atención y se formen bien la idea que lo encamina. La suscripción es sumamente barata si toma bien en consideración la facilidad para tratar de todo lo que se relaciona con el bien en provecho de la población y por esta razón no se puede esperar que tenga poca aceptación; antes al contrario, se tiene la mejor idea de su entusiasta demanda. Las personas que no lo devuelvan a la segunda o tercer vez de recibido se considerarán conformes y suscritas. Próximamente se seguirán publicando como ya se dijo, todos los movimientos de esta Villa en la forma que den lugar, para que toda persona se entere de su marcha en los intereses y necesidades del caso.

Corresponsal

Dr. B. MARICHAL
CIRUJANO - DENTISTA

Métodos modernos
Extracciones
sin dolor
CARTAGO

DEL TEJAR

Señor Director de

«El Correo del Atlántico»

Sírvase dar publicidad en su periódico a los siguientes párrafos:

Del Tejar de Cartago

Están al terminarse aquí los trabajos de la cañería; esperamos que con el cambio de tubos cesarán los derrames de agua.

—Se está preparando el segundo turno que tendrá lugar el nueve de mayo para proseguir los trabajos de la casa cural. Los vecinos están satisfechos con el señor cura presbítero Ramírez, aunque varios individuos se ocupan en imputar mal el barrio diciendo que el cura no está contento aquí, que pronto abandonará el barrio por ciertos motivos; pero no hay que hacer caso a esos dichos, pues sucede lo contrario; hay está diciéndolo la casa cural que se está construyendo, como que en pocas provincias la habrá igual; además el padre está satisfecho también con este barrio y con justa razón.

—El domingo pasado aprehendió el resguardo en San Isidro dos pequeñas cantidades de clandestino, una a Gregorio Camacho y otra a Prudencio Fuentes, los que fueron castigados con ₡ 100 de multa cada uno y según datos fueron entregados por un chismoso.

Corresponsal

Notas de San Nicolás

Incidente comunal

San Nicolás, Cartago | 5 | 915

Pte.

La noticia que le voy a dar hoy, vale la pena de que sea conocida del público, para que la comente y ayude con su buen criterio a resolver en beneficio de este vecindario. Los principales vecinos de aquí se verán obligados a litigar con el

municipio de Cartago, por los terrenos denominados de «Avance». Lo curioso es que las personas que han llevado vela en este entierro y al municipio a ese desastre; entre ellos uno de los señores Regidores poseía grandes cantidades de terreno en esa comunidad, y así que las vendieron a buen precio, llevados de un sentimiento egoísta, quieren que la municipalidad, por medio de un juicio temerario, desaloje a todos los que por falta de equidad y mensura no son poseedores de buena fé.

Larga sería de contar la historia de esa comunidad. Un grupo de vecinos importantes, formaron una especie de sociedad, para comprar esos terrenos y al titularlos, bien por ignorancia, bien por desprendimiento, lo hicieron a nombre del vecindario de San Nicolás. Inmediatamente en libro denominado Matrícula fueron traspasándose los nombres de personas que tenían derechos, para ejercer la posesión de buena fé sobre esos terrenos. Más de cincuenta años hace que esa situación de hecho existe y muchas tentativas han hecho los gobiernos anteriores para dirigir esas tierras sin conseguirlo.

Recordamos ahora, que fue en la Administración de don Tomás Guardia, que se ordenó dividir esas tierras y luego en las administraciones de don Próspero Fernández y don Bernardo Soto, concedieron prórrogas indeterminadas para hacer la división.

Ahora esta municipalidad se ha echado encima la tarea de quitar a muchos pobres el fruto de su trabajo de muchos años.

¿Qué pretende la Municipalidad con tal procedimiento? ¿Para qué establece un juicio, que no tiene otro objeto que de perjudicar a la mayoría de un barrio sin beneficio para nadie, a no ser para aquellos espíritus pequeños, que no contentos con vender tierras en esa comunidad y otros sus derechos, ahora porque están sin ellas, tratan de hacer daño a su vecino?

¿Por qué los fondos del distrito que se necesitan para recorrer perentorias, van a invertirse en juicio tan sin tón ni són?

Nunca he sido leguleyo y libremente Dios de meterme a escudriñar esos cerros de expedientes y leyes apolillados, que tan buen sebo son para algunos traficantes. Se me ha ocurrido una idea, ahora que todo anda a manga por hombre.

Puede una municipalidad establecer un litigio de esta naturaleza?

(Continuará)

Corresponsal

LAS ALMORRANAS SE CURAN en 6 a 14 DIAS

Se garantiza que el UNGÜENTO DE PAZO, curará las Almorranas, simples, sangrantes, con picazón ó externas, en 6 a 14 días ó se devolverá el dinero. — Hecho por PARIS MEDICINE CO., Saint Louis, E. U. de A.

Notas cortas de Turrialba

El domingo pasado tuvimos un bonito turno que estuvo muy concurrido y animado y para el que desde muy temprano se notaba gran afluencia de gente que venía a darle animación,

particularmente el contingente de los pueblos vecinos que fué bastante numeroso.

Se decía también que vendría la filarmónica de Juan Viñas, pero ignoramos qué sucedió pues a última hora no llegó, defraudando las esperanzas de mucha gente.

¿Para cuando servirá la luz de gas que se pidió? Porque hasta ahora los faroles no son más que adornos de las esquinas donde se han instalado,

pues desde el día que se inauguró este alumbrado, no ha vuelto a servir.

Corresponsal.

SORDERA

Si tiene Ud. algunos amigos que sufran de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban a la Beebe Ear Drum Co., 265 Broadway, New York, mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por sí solo. — Correspondencia y folletos en Inglés y Español.

ANIBAL RIVAS

PLATERO Y RELOJERO

Se compra toda clase de alhajas usadas

de oro y plata

Avenida 3. = Costa Rica

ABRAHAM R. MENDEZ

JOYERIA, RELOJERIA, VENTA DE GIROS

SOBRE JAMAICA -- DEPOSITO DE LOTERIA

Los números premiados en la lotería vendidos por esta casa se cambian en efectivo sin descuento alguno. Avenida 2a., casa de don Quiato Vaglio, LIMON. alt.

Hotel Siglo XX

Vicente Cortés, Propietario

Este magnífico establecimiento está situado en el mejor punto de Limón, cercano a la estación del ferrocarril, a los Muelles y a la Aduana. Es el punto más céntrico del Puerto.

T. Carnier y Hermano

Gran taller de Mecánica, Fundición, Hojalatería y Cañería

Ruedas de carretas y coches. Especialidad en verjas, portones y combinaciones de cajas de hierro. Ruedas de engranajes y poleas de todas dimensiones, mariposas hasta de tres pies de diámetro, molinos de café y tostadoras. Confecciones de aparatos de luz acetilena.

Vendemos un tanque de roble de 3.000 galones, un vagón aiano para carga y varias bombas para agua.

Compra y venta de estufas de segunda mano

FERRETERIA

de LOUIS DAVIDSON

— (Frente al Hotel Lafayette) —

LA MAS Completa en surtido
Económica en Precios

Gran Hotel Continental

Restaurant, cantina y pastelería. Edificio construido especialmente para Hotel y contra temblores. Se atiende toda clase de servicios para bodas, bailes, bautizos y banquetes. Servicio esmerado y con todo el confort que requiere el buen gusto.

Julian Pastor M., propietario. Avenida Central. Teléfono 117

Fundado en 1914 - Situado en el centro de la Capital

San José

Costa Rica

Cantina = Refresquería

Pastelería = Confitería

Teléfono 29

IDEAL SALON

ELIAS CHACON B., propietario

ALT. 3 p.

Especialidad

en el servicio de BODAS, Bautizos, Bailes, etc.

Cartago, Costa Rica

“LA SUERTE” Cigarettes

Rice and Wheat paper ❖ 12 for 5 cents

Made of best Costarrican Tobacco

“MANDADOR” Cigarettes

12 For 10 CENTS

Made of Tobacco direct from Jamaica

3 Coupons in every package. - Good until July 31st 1916 - EXCHANGE THE COUPONS AT

REPUBLIC TOBACCO Co. - Limón - In front of A. R. MENDEZ

“LA VENCEDORA”

Pulperia con patente de Licores del País
Situada en el punto más comercial de Cartago

d. 4 p.

Por no poderla atender su dueño se vende en magníficas condiciones

TALLER MECANCO

— de JUAN SILESKY —
FRENTE A LA CACALLERIZA DE CARLOS ARIAS G.

Construcción y reparación de carretas.

Se aprietan aros de ruedas de carreta a ₡ 3.00 el par
GRAN REBAJA DE PRECIOS

Beba el Whisky

JOHN HAIG

De venta en el “París Salón”

Antonio María Pradilla

Agent: exclusivo en Costa Rica

Juan Rivera B.

Agente en Cartago

W. R. GRACE y Co.

IMPORTADORES - EXPORTADORES

San Francisco - New York - New Orleans

Grace Brothers & Co. Ltd.

LONDON

Agente F. WISS

San José, Costa Rica

Gran fábrica de café molido

Se atienden pedidos por grandes que sean. El CAFE que elabora esta fábrica es de primera calidad. Para pormenores dirigirse a su propietario

ANTONIO ESCALANTE

Calle 4a. y Avenida 6a.—Limón, Costa Rica. d.4.p.

Gran Taller Eléctrico

de Carpintería y Ebanistería

Unico en su género en Cartago

Calle de la Soledad

VENTA DE MADERAS.—Construcción de casas, puertas, ventanas y muebles, todo con madera seca y de superior calidad.

PRECIOS DE SITUACION d. 4 p.

Francisco A. Céspedes

GOMEZ y RAMIREZ

Carniceros - Butchers

Venta de animales de la finca «El Guayabo» de don Juan Gómez A. Se destazan sólo animales de esta finca. d.4.p.

Se compran semovientes y se venden

Alcides Ramírez R. Administrador Gerente. Apdo. 106

Andrés Borzone

Alquila cuartos amueblados con mucha ventilación e higiene, y con magníficos baños.

Directorio de Cartago

ABOGADOS

ROGELIO CHACON R. OFICINA: Calle real, 50 varas al O. del Parque Central De 8 a 10 a. m. y de 12 m. a 4 p. m.	ENRIQUE SANCHO JIMENEZ OFICINA: Calle real, 50 varas al O. del Parque Central De 8 a 10 a. m. y de 12 m. a 4 p. m.
Lic. Arturo Volio ABOGADO Y NOTARIO Despacha en su casa de habitación	Lic. Jenaro Leiva Quirós ABOGADO Y NOTARIO OFICINA: Calle del Cuartel

DOCTORES EN MEDICINA

DR. LUIS GUIER FRESES Despacha en su Oficina — de 9 a 10 a. m. y de 3 a 5 p. m. —	DR. JESUS GUZMAN CENTENO Médico y Cirujano Despacha en su casa de habitación
Dr. JOSE Ma. PERALTA DESPACHA EN SU OFICINA de 8 a 10 a. m. y de 4 a 6 p. m.	Dr. B. MARICHAL CIRUJANO DENTISTA OFICINA: de 8 a 5, todos los días. DOMINGOS: 8 a 3 p. m.

BOTICA “GUZMAN” - Cartago

Especialidad en el despacho de las recetas.
Unico expendio de las obleas anti-neurálgicas.
Sub-agencia de los productos «BAYER»
d. 4. p. Consultorio del Dr. Guzmán

José Hernández Sánchez

Procurador Judicial

Despacha en su Oficina, avenida 4a, de esta ciudad, casa de don Ramón González.

Horas de Oficina: de 8 a 11 a. m. y de 12 m. a 5 p. m.

— LIMON, COSTA RICA — d.4.p

FOTOGRAFIA

ARTISTICA

— DE —

H. WIMMER

Tengo el gusto de informar al público que he introducido importantes mejoras en mi taller donde estoy a la órden de mis favorecedores para atenderles con el esmero y cuidado que siempre he empleado.

Estoy en disposición de hacerme cargo de cualquier trabajo como ampliaciones de cualquier tamaño, ejecución de molduras para retratos y cuadros, vistas fotográficas en cualquier punto dentro o fuera de la población, ejecución de grupos y fotografías de gran tamaño, y todo lo que se relacione con los diversos ramos del arte fotográfico.

Acudan a examinar los retratos SEPIA, únicos en Limón y las fotografías IMPERIALES. Precios módicos al alcance de todos.

Talleres: En la Avenida Central Frente al Club Atlántida. d.4.p

Edgar Knöhr y Cía.

San José - - Limón

Ventas al por mayor y al detal

d. 4 p.

La Copa Blanca

RIVERA y Co.

Cartago, C. R

Teléfono 11 - Apartado de Correo 21

Ventas al por mayor y al detal.—Gran surtido de vinos y licores.—Se atiende con solicitud el despacho.

Loza, cristalería, galletas, latería fina. Sacos No. 1 y 2. Harina «Flecha». Toda clase de abarrotes y provisiones en general. Cemento ATLAS. Molinos Kuaker y Moctezuma. Utensilios de cocina. Materiales para cañería. Arados, desgranadores, palas, azadas, molinos para café, etc. Pinturas, esmaltes, aceites, hierro para techo, herramientas para carpintero.—GRAN SURTIDO DE MATERIALES PARA CLOACAS. Precios sin competencia!

Para negocios y también para habitación

Se alquilan varios departamentos frente al Mercado Público de esta ciudad, casa propiedad de Rodríguez y Bertheau, manzana 30, lote 8.—Cómodos y baratos.

Para informarse: la casa de Ramón González C., a cargo de don JOSE ACUÑA G. alt.

LOS REFRESCOS GUIER

Son famosos y apreciados por las personas que una vez los han probado. Están de venta en todas las pulperías, cantinas, refrigerios etc., y también en la **BOTICA GUIER** donde se expenden al por mayor.
Insista en que le sirvan refrescos de esta marca solamente!!
BOTICA GUIER - Cartago, C. R.

EL IRAZU

— FELIPE MARTIN & Co. —

Especialidad en Ropa para Niños y Caballeros

Lleva la Moda en Artículos de Fantasía y es la Tienda de confianza.

d. 4 p.

Hotel Universal

Cuando visite Ud. la ciudad de Cartago dirijase a este Hotel que está situado frente a la Estación de San José, contiguo al almacén de don Nicolás Casasola, donde encontrará magníficas habitaciones y servicio esmerado en las comidas a precios muy cómodos. Hay también servicio a la carta para los que prefieren estimarse mejor o para los que quisieran gastar poco.

d. 4 p.

El propietario CARLOS M. DELGADO

Lucas D. Alvarado Echandi

Procurador Judicial

Despacha en su oficina. Avenida 4a. de esta ciudad casa de su propiedad.

Horas de Oficina: de 7 a. m. a 11 a. m. y de 12 a 5 p. m.

LIMON COSTA, RICA d.4.p.

Farmacia y Droguería Internacional

Establecida en 1895

ROSARIO v. de CESPEDES

Ventas al por mayor y al detal. Constante renovación de drogas, medicinas de patente, perfumería, jabones, instrumentos de cirugía, etc., etc.

Mande sus recetas a esta Farmacia. Hay esmero y prontitud en el despacho.

LIMON - COSTA RICA - CENTRO AMERICA

LA JOYA
GUTIERREZ Y CAÑAS

Tienda de novedades
Cartago, C. R.
TELEFONO No. 22
La tienda de más gusto y precios más bajos

Frazadas
ROPA HECHA
Céfiros
Pañolones
Camisas
Casimires

Emmanuel Hoo

LIMON, COSTA RICA, AVENIDAD CENTRAL
Comerciante al por mayor, Importador y Exportador. Surtido completo de abarrotes, vinos y licores.—alt